《西雅圖天主教華人團體》

回響

天主召叫、我們回應

Seattle Chinese Catholic Community

第 205 期　　2014 年 4 月刊

http://www.SeattleChineseCatholic.org　　Like 請登上面書支持我們並與朋友分享！

主日感恩祭

鍾寬仁神父（Fr. Clarence Jones）

時間：中午十二時正（Noon）

地點：Our Lady of Mt. Virgin Church
1531 Bradner Pl. S.
Seattle, WA 98144

電話：(206) 323-8276

電郵：info@SeattleChineseCatholic.org

四旬期避靜活動

今年四旬期，慈幼會會士林健漢神父從加州羅省到訪，為我們帶領避靜、辦修和聖事、主持彌撒，共渡充實的兩天。避靜的主題為「逾越（復活）奧蹟與教友生活」。當日的筆記和幻燈片可以從 http://www.seattlechinesecatholic.org/spirituality.aspx 下載重溫。

泰澤祈禱

彌撒

晚餐

拜苦路

中場休息

聖地之旅分享

原文：安立德神父
翻譯：小話

去年五月，本團體有十幾人跟隨方濟會會士及聖經學博士林思川神父往以色列朝聖，安立德神父也在其中。

這次的聖地之旅真是十分有趣。在白冷城（Bethlehem）的耶穌誕生大殿（Basilica of the Nativity）實在不可思議——體驗太豐富了，我也不知從何說起。當我們一行三十五人集合在大殿前的廣場時，警察竟然圍着我們，並監視我們。他們既然看到林神父的方濟各會袍，就應該知道我們是朝聖者，正在談論我們信仰中在此發生過的重大事件。

從廣場進入大殿有一道十分狹窄的門叫做「駱駝門（the camel door）」。我不清楚箇中緣由，但是要

穿過這道門必須胼手胝足爬行進去，真是個極好的謙卑姿態！我常常坐在那裡觀看，看見通過此門進入大殿的人數，我感到驚訝。有些人甚至從廣場遠遠的彼方開始全程爬行進入大殿。看見他們對信仰的熱忱，我甚感動。

如果想走進大殿（不用爬的），就必須先通過一連系像迷宮似的小廳。就在這迷宮正中間，我詫見一個如真人那麼大的聖佐治（St. George）屠龍塑像。在白冷城，真的嗎？一位英國古舊的傳說中的人物，怎

麼會在白冷城？然而，我最高興就是能夠在救主耶穌誕生的地方開彌撒。看到許多來自世界各國的朝聖者前來致敬並俯吻這地方，我感受良深。這次旅程充滿着難忘的回憶，的確是一個深刻的體驗。

我對 St. Charbel 已仰慕久矣。他是我一個修院院友

最喜愛的聖人。我的院友常說如果他當選教宗，會取名為 Charbel 。但他未能完成「哲學（一）」的課程。St. Charbel 是黎巴嫩的聖人，因此比較難找到關於他的資料。但我在閒逛白冷城的街道時，竟然意外地發現了「St. Charbel 中心」，令我喜出望外！中心是一幢較新的建築物，供奉着這位造就奇蹟的聖人。朋友啊！雖然我不懂此處聖地信眾的語言，卻喜悟我們有多麼的共通點和共通的話題。

全程最滑稽的事件起因我和許多中國友人同行。人們給我投以奇怪的眼光：一個白種男子用中文給一幫中國朝聖者主持彌撒！還有幾個人問我我的旅伴是否我的妻子。我忙答說：「不是。我們只是老朋友。相約了好些西雅圖的老友一同到聖地觀光而已。」

談及語言，我常認為學習拉丁文是浪費時間的，因為除了做神學研究之外，沒有其他用處。但在聖地便十分炙手了！所有的大遊行，包括到墓地、拜苦路、聖體祝聖，都以拉丁文進行。我的朋友都驚奇我可以隨即參與活動：「啊！你還懂得拉丁文？」對，在某些修院仍是必修科。

在伊斯坦堡（Istanbul），官員把所有前往特拉維夫（Tel Aviv），持有美國，英國或其他歐洲護照的人拉開。開始時我是害怕的，後來卻變得很滑稽。我告訴他們我是個中國神父，領着一羣中國人去聖地遊覽。官員抓抓頭說，「但是你是個持有美國護照的白人。」那我便給他看我的台灣身分證。他再抓頭。我把已用過的，從台北，經香港、伊斯坦堡，去特拉維夫的機票存根給他驗證。他仍搔着頭。然後，我跟他介紹那些跟在後面的香港朋友。他繼續抓頭。他們不知怎樣處理我，因為我不納入他們既定的模範內。最後，一位主任官員出現說；「他們是中國人，來觀光的。讓他們通過吧！」

有趣的是從香港去伊斯坦堡的航機是一架全新的 777 客機。各樣都豪華完美。由伊斯坦堡去特拉維夫的一程我們被安排乘坐陳舊的 737 客機。看來像一架剛服役完畢，被淘汰的戰機。我很緊張，但到底都能安全抵步。在機上有一對以色列夫婦想坐在一起，卻被

安排到分隔的座位。我旁邊剛好有一個空位，只需換座位就能把事情弄妥。我本來想提出建議，但細想便打消了念頭。他們似乎接受了現狀，男的已戴上帽子，開始誦唸希伯來經文。真令我大開眼界。

當我們抵達本－古里安國際機場（Ben Gurion Airport）時，我們呆着不知何去何從。我們只有林神父提供的簡單指示。我們只好跟着其他旅客。手續簡單極了！持美國護照的一概被批 90 天入境期。但以色列官員不會在旅客護照上蓋章。很多國家不接受以色列，當地政府又不想難為旅客，於是派發一張旅客身份證。這是你全程的身份證了。我笑說其他國家的印章滿布我的護照，那照片已開始像我了。

話說回來，我們該向那一方向走呢？指示只說「迎賓廳」，那是個巨廳呀！走不到一半路就看見 Raymond Ho 衝過來說：「安神父，見到你真好！」原來他們早一天到了，在旅館過了一晚。待多倫多的團友到達，我們全體集合後，林神父就開始介紹古耶路撒冷的模型（黑落德 Herod Agrippa 時代）。我們開始一個不可言喻的神奇之旅。

啓發課程

一生為何？
死後何往？
耶穌與我何干？
如何擺脫罪疚？

啓發精神

A NYONE INTERESTED
啓發精神　老少皆宜

L EARNING & LAUGHTER
學無止境　歡笑滿堂

P ASTA & PUDDING
圍桌共膳　建立情誼

H ELPING ONE ANOTHER
互助互勉　切磋求知

A SK ANYTHING
自由發問　各抒己見

課程內容
啓發課程包括了一系列講座，題目包括有「耶穌是誰？」和「爲甚麼要禱告？怎樣禱告？」等。
每次講座之後，我們都會分組討論當中所引發的問題。

對象
啓發課程適合任何人士參加，尤其適合：

- 對基督教有興趣人士
- 教會的新來賓
- 初信者
- 想增強基本信仰知識的基督徒

收費
課程講座不收費用

心靈片語之張衛健（上）

袁銘成執事

最近閱讀一份天主教刊物《更新》，專訪了這位有名氣的歌、影、視三棲藝人張衛健，題目為《向人介紹這是我們的天主，又有何尷尬呢？》閱畢很受他對信仰的那份堅持和投入，願摘錄其中的重點跟大家分享。

除了大家所熟悉的藝人如張德蘭、鄺佐輝、葉麗儀和羅蘭外，原來張衛健也是一位虔誠兼認眞的天主教徒。在訪問中，張衛健道出信仰影響了他整個人生，尤其在遇到壓力和難題時，他會將之交給天主，求祂幫助和指引。

對一位如斯具有名氣的藝人，自然經常被影迷或其他人向他索取簽名，他說他會在簽名之下加上「主佑」兩字，當有人好奇問他這兩個字有什麼意思時，

他便趁這機會作福傳，跟他們解釋是願天主保佑他們的意思，也許有一天，當他們偶然看見他當年的簽名，記起「主佑」兩個字的意義時，便會推動他們去尋找天主。這使我記起聖保祿宗徒在格林多前第 3 章所說的：「我栽種，阿頗羅澆灌，然而使之生長的，卻是天主。」為了使人獲得信仰，我們每人只需要遵照天主所指派的而工作，推動福傳，履行基督徒的使命。

此外，很多教友怯於在人前劃十字聖號，恐怕被旁人識破我們的身份。張衛健在這方面為我們豎立了很好的榜樣，原來在他拍劇時，無論是吃盒飯，在大排檔，或在五星級酒店，或用飛機餐時，都堅持以劃十字聖號做飯前祈禱，希望讓更多人知道自己是一名天主教徒，這也是另類的無聲福傳。他很奇怪為什麼有些教友不願意在別人面前展示自己的信仰呢？難道向人介紹自己的母親，自己的丈夫、太太很尷尬嗎？（筆者按：劃十字聖號正是表明天主教徒的最佳標記，其他基督教派那有這樣明顯的動作呢？）籲請所有天主教徒都能習慣地，勇敢地在人前劃十字聖號，能夠向人介紹這是我們的天父是一件很光彩的事呢！至於有關張衛健在事奉和福傳的工作和體會，將在下期刊登。

西雅圖天主教華人團體
Seattle Chinese Catholic Community
Our Lady of Mt. Virgin Church
1531 Bradner Pl. S.
Seattle, WA 98144
(206) 323-8276
info@seattlechinesecatholic.org

堂區是我家，攜手建設它。

四旬期

彌撒時間（英文）

- 主的晚餐紀念日： 4 月 17 日（星期四）晚上 7 點
- 主的受難日： 4 月 18 日（星期五）晚上 7 點
- 復活前夕守夜禮： 4 月 19 日（星期六）晚上 9 點
- 復活節： 4 月 20 日（星期日）上午 10 點

拜苦路

- 中文：每主日上午 11:30
- 英文：每星期五上午 10 點彌撒後

修和聖事

- 英文：每星期五晚上 6-7 點

注意事項

- 美國教區規定 18-60 歲的教友應於主的受難日（4 月 18 日）守大小齋；年滿 14 歲的教友亦須守小齋。
- 四旬期內每星期五應守小齋。
- 教會鼓勵教友在四旬期內致力行善，活現信德，如辦告解、拜苦路、朝拜聖體、克己或捐款濟貧等。
- 請於 4 月 17 日（主的晚餐紀念日）或以前把 Operation Rice Bowl 捐獻箱交回教堂。

家庭玫瑰經聚會

四月份家庭玫瑰經聚會將於 4 月 12 日（星期六）下午 2 點在陳振文 James & Margarita 夫婦家中舉行。

看清看透講魔鬼

你對魔鬼的認識有多少，為何你的靈性生命總是膠着不前？是否眞有邪魔附體和驅魔這回事？袁銘成執事將於 5 月 4 日和 6 月 1 日，分別在兩個主日 Potluck 後以輕鬆的講座形式為你揭開疑團，誠邀對此問題有興趣的弟兄姊妹留步參加。粵語講座，國語翻譯。

祈禱園地

請為以下的弟兄姐妹們祈禱：

- 曾為 SCCC 奉獻良多的神職人員。
- 為我們西雅圖教區總主教、吉朝芳蒙席、鍾寬仁神父、袁銘成執事及他們的牧靈事工祈禱。
- 為所有的善會，都能與耶穌結合，傳揚福音，增強信德祈禱。
- 為我們所有過世的親友及煉靈，特別為 Lily Fung 姊妹祈禱，願他們的靈魂早升天國，享見吾主。
- 為癌症病人的身心靈祈禱，特別為 Jonathan Ko ；也為黃美珍女士（黃明弟兄的姐姐）、周媽媽（周敬元的母親）及 Melinda Abraham 的哥哥祈禱，願主與他們同在，對抗病痛，身心早日康復；也為他們的家人祈禱。
- 為我們年老的父母親，祈求天主賜給他們身心靈所需要的一切恩寵，並給照顧他們的家人力量。
- 為教會、所有家庭都能在主內合一、和睦共融祈禱。
- 為準備領洗的 Melinda Abraham 及領堅振聖事的青年人，俾能與基督和聖神建立密切的關係祈禱。

SCCC 善會組織

善會	聚會時間	聯絡人
聖母軍	Sun 10:15am	黃鳴燕
聖經研讀	2nd Sun after Mass	Anne Liou
粵語RCIA	1st & 3rd Sun aft. Mass	Tammy
國語RCIA	Sun 10:30-11:30	Eric Yau
聖詠團	2nd & 4th Fri 7:45pm	Dominic Lau
家庭玫瑰經	每月一次	Craig & Winnie